

Jegyzőkönyv
Nr. 01/ 11

Ülés	Magyar – Német Együttműködés az Egészségügyi Iskolai és Felsőoktatásért Közhasznú Alapítvány Kuratóriumi ülése		
Helyszín	AGAPLESION BETHANIEN KRANKENHAUS, Im Prüfling 21-25, 60389 Frankfurt am Main, Konferenciaterem D Épület, 5. Emelet		
Dátum, időpont	2011. 04. 16., 14:30-18:00 óra		
Jegyzőkönyvvezetők	Bordi Katalin	Készült	2011.04.16
Ülésvezető	Jürgen Schäfer	Közzététel	2011.04.30
GF/gazgatóság		Jóváhagyva	
Részvevők	Kapják		
Jürgen Schäfer Kuratórium elnök Dr. Ágoston István, Kurátor Dr. Oláh András Imre, Kurátor Prof. Dr. Karl-Hermann Fuchs, Kurátor Dr. Betlehem József FB elnök Armin Clauss, volt államminiszter FB tag Prof. Dr. Markus Sold FB tag Bordi Katalin, jegyzőkönyvvezető <u>Vendégek:</u> Müller Ágnes Varga Katalin Vizsrlek Beáta <u>Igazolt távollét:</u> Németh Katalin Mária, Kurátor Dipl. Bw. Bernd Weber, az Alapító képviselője	Részvevők		

TOP	Problémafelvetés → megoldási javaslat → határozat	Felelős/határi.
1.	<p>Megjelentek Köszöntése, a meghívók szabályszerűségének és a határozatképesség megállapítása</p> <p>Jürgen Schäfer, az MNE Alapítvány Kuratóriumának elnöke köszönti a megjelenteket, és megnyitja az ülést. Megállapítja, hogy az ülés a jogszabályoknak megfelelő módon és határidőben került összehívásra. A Kuratórium ülésén az Alapító képviselője és a Felügyelő Bizottság tagjai meghívottként jelen vannak.</p> <p>Elfogadják a német nyelvet az ülés hivatalos nyelveként, az ülésen elhangzottakat Dr. Betlehem József fordítja le magyar nyelvre.</p> <p>A jegyzőkönyvet Bordi Katalin készíti.</p> <p>A jövőben a Kuratórium azokra az ülésekre hívja meg dr. Hardicsay Sándor Ügyvéd Urat amikor a tárgyhoz tartozó jogi tanácsra lesz szüksége.</p>	Jürgen Schäfer
2.	A végleges napirend meghatározása:	

TOP	Problémafelvetés → megoldási javaslat → határozat	Felelős/határi.
	<p>A meghívóban kiküldött napirendi pontokhoz képest további napirendi pontok nem kerülnek megnevezésre.</p> <p>Clauss úr megkéri a vendégeket, Varga Katalint és Vizsralek Beátát, hogy az „Egyebek” napirendi pont alatt számoljanak be németországi szakmai pályafutásukról és a magyar-német együttműködésről való személyes benyomásukról.</p> <p>A meghívóban kiküldött és az alábbiakban részletezett napirendet a fenti kiegészítéssel a Kuratórium egyhangúlag elfogadja:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Megjelentek köszöntése, a meghívók szabályszerűségének és a határozatképesség megállapítása 2. A végleges napirend meghatározása 3. 2010 október 02-án tartott MNE alapítványi ülés jegyzőkönyvének tudomásulvétele 4. Tájékoztatás a hallgatói ösztöndíj pályázatról 5. Tájékoztatás az MNE Alapítvány 2010. évi mérlegéről 6. Az MNE alapító okirat módosítása 7. Egyebek, a következő ülés időpontjának meghatározása 	
3.	<p>2010 október 02-án tartott MNE alapítványi ülés jegyzőkönyvének tudomásulvétele</p> <p>A 2010.10.02-i MNE alapítványi ülés jegyzőkönyvét a résztvevők változtatás nélkül, egyetértően tudomásul veszik.</p>	
4.	<p>Tájékoztatás a hallgatói ösztöndíj pályázatról</p> <p>4.1 A Pécsi Tudományegyetem ösztöndíjaisai</p> <p>Schäfer úr tájékoztat, hogy 2010-ben a Pécsi Tudományegyetem hallgatói közül csak egy személy részesült ösztöndíjban és rákérdez ennek okára, mivel a FDK évente 12 hallgatónak tudja szakmai gyakorlat lehetőségét biztosítani.</p> <p>Dr. Betlehem József a következő okokat nevezi meg:</p> <ul style="list-style-type: none"> - a pályázók hiányzó német nyelvtudása - nem elégséges iskolai teljesítmény <p>A Kuratórium megkéri a Pécsi Tudományegyetemet egy koncepció kidolgozására: hogyan lehet a hallgatók nyelvtudásán javítani.</p> <p>Mivel az elmúlt évben csak egy hallgató volt támogatva, a Kuratórium meghatározza a felhasználásra nem került támogatás átvitelét a 2011 évre. Ez az összeg felhasználható német nyelvtanfolyamok finanszírozására az ösztöndíjat elnyert hallgatók nyelvtudásának fejlesztésére.</p> <p>Schäfer úr tájékoztat, hogy az Alapító a 2011-es évre is rendelkezésre bocsátotta az ösztöndíjak finanszírozásához szükséges 7500 €-t.</p> <p>A Pécsi Tudományegyetem hallgatói ösztöndíjak terjedelmére, részesedésének módjára, valamint az ehhez kapcsolódó feladatok megszervezésére egy irányelv került kidolgozásra (1. számú melléklet).</p>	Schäfer úr



AGAPLESION

Unsere Werte verbinden



TOP	Problémafelvetés → megoldási javaslat → határozat	Felelős/határi.
	<p>Döntés:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. A Kuratorium elfogadja az 1. számú mellékletbe foglalt irányelveket. 2. A Kuratorium és a FB kérelmet nyújt be az alapítóhoz, hogy a jövőben is évente 7.500 €-t bocsátson rendelkezésre az ösztöndíjak finanszírozására 3. A Kuratorium meghatározza a támogatás összegének felülvizsgálatát 2012-ben, hogy a 7.500 € elegendő-e az ösztöndíjak finanszírozására. <p>4.2 Ösztöndíj határon túli magyar fiatalok Ápolás és betegellátás (BSc.) Alapszak Ápoló szakirányú felsőoktatási tanulmányainak támogatására</p> <p>A kiírt ösztöndíj pályázatra egy pályázó jelentkezett: Dezsőova Alexandra. Dezsőova Alexandra felvételizett a Pécsi Tudományegyetem Egészségtudományi Kar Ápolás és Betegellátás alapszak ápoló szakirányú képzésére. A felvételi eredmény kihirdetése még nem történt meg.</p> <p>A pályázó megfelel a 2. számú mellékletbe foglalt elvárásoknak. A felvételi eredmény közzététele után az Alapítvány írásban értesíti Dezsőova Alexandrát a 2. számú mellékletbe foglalt alapítványi támogatásról.</p> <p>Abban az esetben, ha Dezsőova Alexandra az államilag támogatott képzésre nyert felvételt, a költségtérítési díj helyett az Alapítvány a kollégiumi költségeket téríti meg, ezenkívül megtéríti a hazautazás költségeit évente két alkalommal, illetve havonta 75 €-nak megfelelő költőpénz támogatást nyújt. Abban az esetben, ha Dezsőova Alexandra a költségtérítéses képzésre nyert felvételt, az Alapítvány a 2. számú mellékletnek megfelelően a kollégiumi költségek helyett a költségtérítési díjat téríti meg.</p> <p>4.3. Szakmai tanulmányutak</p> <p>Az ápoló szakos tanulók és az AGAPLESION vezető funkcióban levő alkalmazottai szakmai tanulmányútjának pozitív visszajelzései után az idén ezek újra megszervezésre kerülnek. Ettől az évtől kezdve a vezetők tanulmányi útja 3 éjszakára korlátozódik. Ezen a tanulmányi úton azok a vezetők vehetnek részt akik együtt dolgoznak Magyarországról származó alkalmazottakkal.</p> <p>A tanulmányi utak célja a határon átnyúló egymástól való tanulás, az egészségügyi- és gyógyítási oktatás színvonalának növelése és a magyar egészségügyi rendszer megismerése. Ezt a célt szem előtt kell tartani és a résztvevők felé határozottabban kommunikálni.</p>	
5.	<p>Tájékoztató az Alapítvány 2010. évi mérlegéről</p> <p>A Kuratorium megköszöni PD. Dr. Voigtländernek és az AGAPLESION ELISABETHENSTIFT-nek a kapott támogatást.</p> <p>A Kuratorium tagjai megállapítják, hogy az Alapítvány fizetőképes. A pénzeszközöket a 2010 évben szabályszerűen használták fel. A felhasználásra nem került összeg átvivődik a 2011 évre.</p> <p>Az alapítvány adminisztrációs kiadásait lehetőleg a jövőben is alacsony szinten kell tartani.</p> <p>E cél megtartása érdekében a Kuratorium a következő határozatot hozza:</p> <ul style="list-style-type: none"> - A jegyeket az utazás előtt min. 30 nappal le kell foglalni. A pontos foglalási adatokat a Kuratorium tagok elküldik Steul asszonynak (Schäfer úr titkárságára) az utazás előtt legkésőbb 30 nappal. - Üléstermeiket a FDK Frankfurtban, a Pécsi Tudományegyetem Pécssett az 	



AGAPLESION

Unsere Werte verbinden



TOP	Problémafelvetés → megoldási javaslat → határozat	Felelős/határi.
	alapítvány üléseire ingyenes használatra bocsátják. Abban az esetben ha nincs lehetőség ezeknek az igénybevételére, a termék bérleti költségeit a minimumom kell tartani.	
6.	Az MNE Alapító Okirat módosítása Bordi Katalin összegyűjtötte a javaslatokat az Alapító Okirat módosítására. A kritikus felülvizsgálás után további módosításokra van szükség. A javaslatokat Bordi Katalin dr. Hardicsay Sándorral való egyeztetés után beemeli az <i>Alapító Okirat módosítás tervzetébe</i> .	
7.	Egyebek, a következő ülés időpontjának meghatározása Az „Egyebek” napirendi pont alatt Varga Katalin és Vizsralek Beáta beszámolnak a németországi szakmai pályafutásukról és a magyar-német együttműködésről való személyes benyomásukról. A magyarországi diákok nehéz anyagi helyzetére való tekintettel, mindketten nagyon fontosnak tartják az alapítvány támogató tevékenységét. A Kuratórium következő ülése 2011. október 3-án 9:30 lesz Pécsen. Egyéb javaslat, vélemény, észrevétel hiányában megköszöni Jürgen Schäfer kuratóriumi elnök a jelenlévők részvételét és berekeszti a Kuratórium ülését.	

Frankfurt am Main, 2011.04.16.

Jürgen Schäfer
Kuratórium elnök

Dr. Ágoston István
Kurátor

Bordi Katalin
jegyzőkönyvvezető

1. számú melléklet

Írányelvek a Pécsi Tudományegyetem Egészségtudományi Kar hallgatóinak ösztöndíjban való részesítéséhez

Preambulum

A Magyar – Német Együttműködés az Egészségügyi Iskolai és Felsőoktatásért Közhasznú Alapítvány az Alapító Okiratban foglalt céljainak megfelelően támogatja a Pécsi Tudományegyetem ápolók, orvosok és más szociális foglalkozások elsajátításában részt vevő hallgatóit.

Az Alapító minden évben 7500 € bocsát az Alapítvány rendelkezésére a hallgatók ösztöndíjainak finanszírozására.

Az Alapítvány támogatja a rendelkezésre bocsátott összegből 12 hallgató négy hetes szakmai gyakorlatát az AGAPLESION Frankfurti Diakonia Klinikáknál. A szakmai gyakorlat eltöltése évente négy alkalommal négy csoportban történik.

A hallgatók szakirányánál a következő összetételt kell figyelembe venni: az ösztöndíjban részesülők $\frac{3}{4}$ az ápolás és betegellátás alapszak ápoló szakirányos hallgatói és max. $\frac{1}{4}$ lehet más szakirányos hallgató. A diákok német nyelvtudása minimum A2 szintű legyen.

A következő szervezési szabályozás lett meghatározva:

- Az Alapítvány:
 - megtéríti a hallgatók utazási költségeit Pécsről a Majna menti Frankfurtba és vissza
 - a Frankfurtba történő kiutazás előtt kifizet minden ösztöndíjas hallgatónak 200 € költőpénzt
 - A Pécsi Tudományegyetem:
 - kiválasztja a hallgatókat és a FDK-kal történő egyeztetés után meghatározza a szakmai gyakorlat időpontját
 - megszervezi a hallgatók utazását, beleértve a jegyek lefoglalását az utazás előtt 60 nappal
 - A FDK az ösztöndíjas hallgatók számára biztosít:
 - megfelelő szállást
 - napi háromszori étkezést a FDK személyzeti konyháján
 - havi bérletet Frankfurt városon belül
 - magyarul beszélő mentort
 - munkaruhát
 - igény szerint Internet-hozzáférési lehetőséget
- A FDK a hallgatók számára a szakmai gyakorlaton eltöltött időről magyar és német nyelvű igazolást állít ki.

A szervezési irányvonal szerint történő szolgáltatás a takarékoság elve alapján kell történjen.

2. számú melléklet

Ösztöndíj határon túli magyar hallgatóknak

A Magyar – Német Együttműködés az Egészségügyi Iskolai és Felsőoktatásért Közhasznú Alapítvány támogatja a határon túli magyar fiatalok magyarországi felsőoktatási tanulmányait a Pécsi Tudományegyetem Egészségtudományi Karának ápolás és betegellátás alapszak (BSc) ápoló szakirányán. Az ösztöndíj elnyerése pályázat útján történik.

Az Alapítvány céljai között szerepel: a Pécsi Tudományegyetem Egészségtudományi Kar ápolás és betegellátás alapszak (BSc) ápoló szakirányos hallgatói, képzésének és választott szakmájukba történő elhelyezkedésük elősegítése.

A Pécsi Tudományegyetem Magyarország első egyetemeként évszázadok tapasztalatával és hagyományával tárja fel a tudás ezer arcát a hallgatóknak. A Pécsi Tudományegyetem Egészségtudományi Karán az egészség tudomány területének életre szóló hivatásaival ismerkedhetnek meg a hallgatók tartalmas és sokszínű hallgatói életük keretében. Pécs városa, mint Európa 2010 Kulturális Fővárosa számtalan eseményével, tarka fogatagával teszi élmény düssá a tanulmányok időtartalmát.

Az alapítványi ösztöndíjat elnyert hallgató az alábbi támogatásokban részesül:

- az ápolás és betegellátás alapképzés költségének (kivéve szállás, étkezés) megtérítése
- a németországi gyakorlat teljes költségének megtérítése
- havonta 75 €-nak megfelelő költőpénz
- illetve a hazautazás költségeinek támogatása évente két alkalommal.

A Pályázat benyújtásának feltételei (és azok igazolásának módja):

- meglévő érettségi bizonyítvány, jó érettségi eredmény: magyarországi átszámolással 4,00 vagy annál jobb átlag (Romániában kb. 7,50 feletti átlag, Szlovákiában kb. 2 vagy annál jobb átlag), *(érettségi bizonyítvány másolata)*
- a pályázóval egy háztartásban élők egy főre jutó keresete nem haladja meg a magyarországi minimálbért (2010-ben 73.500 Ft = ca. 270 €), *(szülők munkáltatói jövedelemigazolása)*
- a pályázó határon túli magyarnak minősül és az Európai Unió valamely tagállamának állampolgára, *(személyi igazolvány másolata)*
- szükséges a magyar nyelv ismerete és a német nyelv elsajátítása a képzés során, tekintettel arra, hogy a klinikai gyakorlatok egy része Németországban, az AGAPLESION-hoz tartozó kórházakban történik.
- ajánlólevél a középiskolától vagy egy történelmi egyháztól,
- motivációs levél, amely bemutatja a pályázó elkötelezettségét az egészség tudományi hivatások iránt.